



SCHAEFFLER

**Coupa beszállítói  
használati  
útmutató |  
Beszállítói  
információs  
management**

We pioneer motion

## Regisztráció

Amennyiben a Schaeffler beszállítói partnerei közé kívánja felvenni az Ön vállalatát, vagy megkéri Önt, mint szerződött partnerét, hogy aktualizálja cégadatait, arról Ön email-ben fog értesítést kapni. Kérjük, kattintson a „Csatlakozás és válasz” / “Join and Respond” gombra, hogy regisztráljon beszállítói portálunkon!



Hello Supplier,

Schaeffler needs you to provide information about your company electronically in order to prevent lost documents and make sure you are paid on time. They manage this information with Coupa, their chosen platform for Spend Management. Within the next 48 hours, please respond below to provide this information.

Welcome!

Schaeffler

[Join and Respond](#)



### Megjegyzés:

Kérjük, minden esetben ellenőrizze spam postafiókját is, és ne feledje, hogy e-mail-ben küldött meghívónk érvényessége 48 órán belül lejár, ezt követően Önnek már nem lesz lehetősége használni a kapott linket.

## Első lépések

Először is új üzleti fiókot kell létrehoznia a portálon. Ehhez szüksége lesz egy jelszóra, melyet be kell írnia, majd megerősítenie. Ezt követően, kérjük, kattintson a „Kezdés” / “Get Started” gombra, hogy folytassa a bejelentkezést.



### Megjegyzés:

Amennyiben már rendelkezik Coupa felhasználói fiókkal, kérjük, használja korábbi adatait!

## Első lépések

Néhány adatot rendszerünk automatikusan kitölt Ön helyett. Kérjük, ellenőrizze ezek helyességét, ha szükséges, eszközöljön változtatásokat! A hiányzó adatokat töltsse ki!

Minden\*- gal jelölt mező kitöltése kötelező.

A folytatáshoz kattintson a „Tovább” / “Next” gombra.

A screenshot of the 'Tell us about your business' form in the Coupa Supplier Portal. The form is titled 'Tell us about your business' and includes a progress bar at the top with three steps: 'Basics' (highlighted in orange), 'Payment', and 'Profile'. The 'Basics' section contains several fields: 'Company Name' (filled with 'Luke J. Harref'), 'Website', 'Country/Region' (dropdown menu set to 'Germany'), 'Address Line 1' (filled with 'Ingoldstadter Weg 185'), 'Address Line 2', 'City' (filled with 'Berlin'), 'State', and 'Postal Code' (filled with '10589'). A green checkmark icon and text below the fields state: 'All set for now. On your first invoice with Schaeffler Group, we will guide you through your legal entity setup.' At the bottom right, there is a prominent orange 'Next' button.

## Első lépések

A következő oldalon lehetősége nyílik arra, hogy fizetési kedvezményeket rögzítsen. Ezeknek a mezőknek a kitöltése nem kötelező, amennyiben nem kíván kedvezményt rögzíteni, lépjen tovább!

A folytatáshoz kattintson a „Tovább” / “Next” gombra.



**SCHAEFFLER** Powered By **coupa**

Basics **Payment** Profile

Would you like to offer discounts to get paid faster?

Payment Discount Preferences

Your default payment term	Automatically replace with this discount (you can change this later)
Net 30	0.5%/20 NET 30
Net 45	1%/25 NET 45
Net 60	2.5%/10 NET 60
Net 75	2%/35 NET 75
Net 90	None
Net 120	None

Use these preferences for all your customers

Back **Next**

**Megjegyzés:**

Kiválaszthatja, hogy az Ön által feltüntetett kedvezmények minden ügyfelére érvényesek legyenek.

## További adatok megadása a Schaeffler részére



A Schaeffler további adatok megadását kéri Öntől.

A folytatáshoz és a kért információk kitöltéséhez kattintson a narancssárga *“Take Me There”* gombra!



SCHAEFFLER

Powered By coupa

Basics Payment Profile

You are one step away from doing business with Schaeffler Group !

Schaeffler Group requires some additional information

Take Me There

## Nyelvi beállítások

A nyelvi beállítások megváltoztatásához, kérjük, görgessen a lap aljára, kattintson a régióra, és válassza ki az Ön által használni kívánt nyelvet!



## További adatok megadása a Schaeffler részére

Kérjük, írja be az összes szükséges információt.

Minden \*-gal jelölt mező kitöltése kötelező.

A screenshot of the Coupa Supplier Portal interface. The page title is "Schaeffler Group". The navigation bar includes "Home", "Profile", "Orders", "Service/Time Sheets", "ASN", "Invoices", "Catalogs", "Business Performance", "Sourcing", "Add-ons", and "Setup". The "Profile" section is active, showing "Your Public Profile" and "Your Customer Profiles". The main content area displays "Supplier Information" for "Luke Harrer Ltd." with a message: "Dear supplier, the company Schaeffler would like to welcome you as a new business partner. For this purpose, we would like to kindly ask you to fill out the following form completely and accurately, as well as to attach requested documents. If you need assistance with translation, please find attached a translation matrix." Below this is a "Translation Matrix" link: "https://www.schaeffler.com/fork/". The "Company Name" field is filled with "Luke Harrer Ltd.". The "Contact" section includes fields for "First Name" (Luke), "Last Name" (Harrer), "Email address" (schaefflercoupatest@lukeharr.com), "Work Phone" (+1 (415) 897-2503), and "Mobile Phone" (650-555-1212). The "Primary Address" section includes "Country/Region" (United States), "Address Name", "Street Address" (625 3rd Street), "Street Address 2", "City" (San Francisco), "State Region" (California - CA), and "Postal Code" (94117).



## Pénzügyi adatok

Kérjük, írja be az összes szükséges információt.

Minden \*-gal jelölt mező kitöltése kötelező.



2. Financial Data

\* Do you have a VAT ID?  Yes  No

\* VAT ID   
Without blanks in a format such as: (DE)987654321

Second VAT ID   
If you intend to ship to Schaeffler from a third country please provide a VAT number for that country

Tax / Bank Information Certificate

Attachments [Add File](#)

If you have a Bank Certification or a TAX ID Certificate (e.g. VAT ID or GST) please add it here.

If you are an individual and not a business, please mark the checkbox.

## Beszállítói Magatartási Kódex

- 1 Kérjük, töltsse le a Beszállítói Magatartási Kódexet, kattintson a linkre, írja alá és
- 2 A "File" gombra kattintva töltsse fel a CSP (Coupa Supplier Portal) felületére

Minden \*-gal jelölt mező kitöltése kötelező.



3. Certified Management System

- 1

\* Please upload a signed copy of the Schaeffler Supplier Code of Conduct.

Effective Date

\* Expiration Date

- 2

Description

Choose the Expiry Date 31.12.9999

## Tanúsítványok és Nyomtatványok benyújtása

Mielőtt benyújtaná az adatokat, meg kell válaszolnia néhány kérdést arra a régióra vonatkozóan, hogy melyik Schaeffler helyszínnel nyújtja termékét/szolgáltatását.

Kérjük, adjon meg további információkat, amennyiben az *“Igen”* lehetőséget választotta.

Minden \*-gal jelölt mező kitöltése kötelező.



\* Do you plan to make business with Schaeffler in the US or Canada?  Yes  No

\* Do you plan to do business with Schaeffler in the US or Canada and are you registered as a Diverse/Minority supply?  Yes  No

\* Do you plan to do business with Schaeffler in India?  Yes  No

\* Do you plan to do business with Schaeffler in China?  Yes  No

\* Do you offer calibration services?  Yes  No

\* ISO 17025 Certificate/ Relevant related Documents

Effective Date

\* Expiration Date

\* Attachments [Add File](#)

Description

Please add your Certification and additional relevant documents of proof about the area in which you are certified exactly. Please add an expiry date.



### Jegyzet:

A kérdések és a kötelezően kitöltendő mezők (regiók és kategóriák) változhatnak attól függően, hogy melyik vállalatunkkal állnak üzleti kapcsolatban.

## Tanúsítványok és Nyomtatványok benyújtása

Kérjük, töltsse fel az összes tanúsítványt és egyéb dokumentumot, amely releváns a Schaefflerrel folytatott üzleti kapcsolatok szempontjából.

Miután kitöltötte az összes mezőt, kattintson a kék „Küldés jóváhagyás” / „Submit for Approval” gombra.



ISO 14001

Effective Date

Expiration Date

Attachments [Add File](#)

Description

IATF 16949

Effective Date

Expiration Date

Attachments [Add File](#)

Description

Formerly ISO TS 16949

Additional information

Conflict Minerals

Effective Date

Expiration Date

Attachments [Add File](#)

Description

[Decline](#) [Save](#) [Submit for Approval](#)

Comments

Enter Comment

[Add Comment](#)



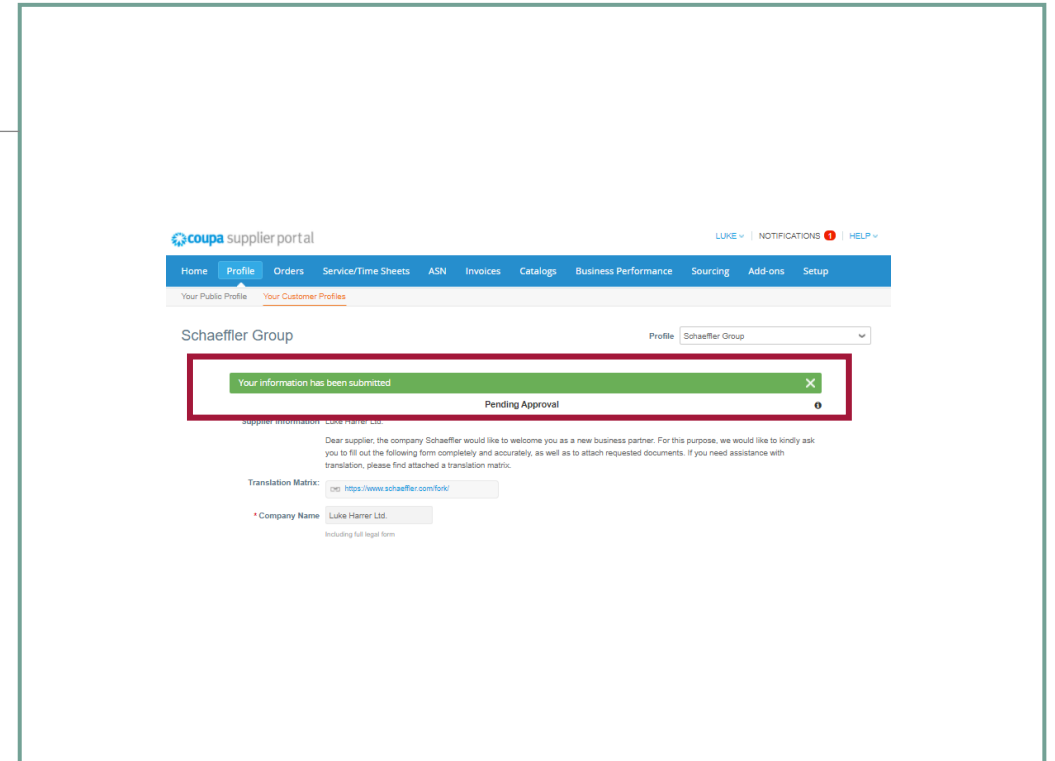
### Jegyzet:

Ha kérdése van, kérjük használja a „Comments” mezőt.

## Az űrlap benyújtása és jóváhagyása

Miután benyújtotta a dokumentumokat egy Schaeffler munkatársnak jóvá kell hagynia.

Az űrlap állapota a Ügyfél profil tetején jelenik majd meg.

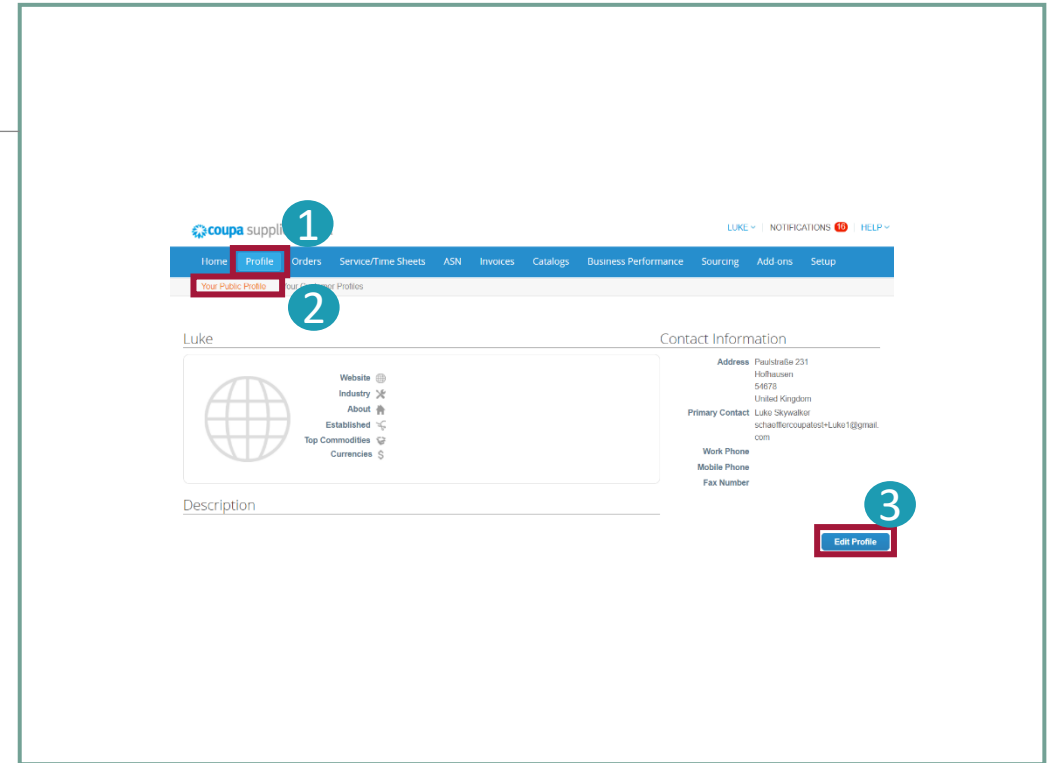


## Adatai frissítése

Amennyiben adatait, tanúsítványait, elérhetőségét, stb. megváltoztatná, kérjük, mielőbb értesítse a Schaefflert.

Ezt a CSP (Coupa Supplier Portal ) felületén keresztül teheti meg.

- 1 Kattintson a *“Profil”* gombra.  
*“Nyilvános profil”/ “Your Public Profile”* alatt frissíteni tudja a **Nevét, Címét és Elérhetőségét**. Kattintson a *“Szerkesztés”/ “Edit”* gombra.
- 2
- 3 Miután frissítette adatait, ezek automatikusan frissülnek az Ügyfél profilban is.



## Adatai frissítése

Az Ön Schaeffler-specifikus információit, tanúsítványait, stb. módosítani tudja a *“Ügyfélprofilok”* részben.

Kattintson a

*“Profil”* gombra,

- 1 Az *“Ügyfélprofilok”/“Your Customer Profiles”* menüben
- 2 frissítse adatait.

Miután frissítette adatait, kérjük, kattintson a *“Küldés jóváhagyás” / “Submit for Approval”* gombra, és továbbítsa az információkat a Schaefflernek.

- 3



The screenshot shows the Coupa Supplier Portal interface. At the top, there is a navigation menu with items: Home, Profile, Orders, Service/Time Sheets, ASN, Invoices, Catalogs, Business Performance, Sourcing, Add-ons, and Setup. The 'Profile' item is highlighted with a red box and a circled '1'. Below the navigation menu, there are two links: 'Your Public Profile' and 'Your Customer Profiles', with the latter highlighted by a red box and a circled '2'. The main content area shows 'Schaeffler Group' as the selected profile. Below this, there is a 'Supplier information' section for 'Luke Harrer Ltd.' and a 'Translation Matrix' section with a URL. At the bottom right, there are three buttons: 'Decline', 'Save', and 'Submit for Approval', with the latter highlighted by a red box and a circled '3'.